

## **Bundesversammlung**

Die Vereinigte Bundesversammlung hat am 1. Oktober 1969 folgende Wahlen getroffen:

*Als Mitglieder des Bundesgerichts:*

Herr Raphael von Werra, Dr. iur., Vizestaatskanzler, in Sitten;  
Herr Hans Dubs, Professor, Dr. iur., Rechtskonsulent, in Aarau.

*Als Mitglieder des Eidgenössischen Versicherungsgerichts:*

Herr Arthur Winzeler, Dr. iur., 2. Kantonsgerichtspräsident, in Beringen;  
Herr Anton Heil, Dr. iur., Nationalrat, in Winterthur;  
Herr Jean-Daniel Ducommun, Jurist, in Luzern.

*Als Ersatzmänner des Eidgenössischen Versicherungsgerichts:*

Herr Ernst Fischli, Professor, Dr. iur., Präsident des Verwaltungsgerichts,  
in Muttenz;  
Herr Andreas Wieser, Dr. iur., Zivilgerichtspräsident, in Basel.

Die Herbstsession ist Freitag, den 10. Oktober 1969, geschlossen worden.  
Die Übersicht der Verhandlungsgegenstände wird demnächst dem Bundesblatt beigegeben.

## **Bekanntmachungen von Departementen und anderen Verwaltungsstellen des Bundes**

**Änderungen im diplomatischen Korps vom 1. bis 7. Oktober 1969**

*Aufnahme der dienstlichen Tätigkeit*

*Tunesien*

Herr Béchir Ben Smail, Attaché (Verwaltungsangelegenheiten).

*Beendigung der dienstlichen Tätigkeit*

*Marokko*

Herr Al-Arbi Khattabi, Botschaftsrat.

*Österreich*

Herr Oberst i. Gst. Karl Österreicher, Militär- und Luftattaché.

*Tschechoslowakei*

S. Exz. Herr Pavel Winkler, Botschafter.

*Beförderungen**Jordanien*

Herr Khalid El-Kayed, Dritter Sekretär, in den Rang eines Zweiten Sekretärs.

Herr Jamal Khutat, Erster Sekretär, in den Rang eines Botschaftsrates.

**Änderungen im Bestande der Agenten und Unteragenten von Auswanderungs- und Passageagenturen während des III. Quartals 1969**

*Genehmigte Anstellungen von Unteragenten:*

Für die Auswanderungsagentur *Reisebüro Bank in Langenthal*,

*Herr Marcel Moser, Bern.*

Für die Auswanderungsagentur *Rudolf Hintermann (Wagons-Lits|Cook), Genf*,

*Herr Jacques Guberan, Lausanne.*

*Herr Paul Öhrli, Interlaken.*

*Herr Paul Pellaton, Lausanne.*

Für die Auswanderungsagentur *Reisebüro AG SWISS EXPRESS, Basel*,

*Herr Roger Cabane, Basel.*

Für die Auswanderungsagentur *«Popularis Schweiz», Bern*,

*Herr Peter Winkler, Bern.*

Für die Auswanderungsagentur *Reisebüro Schwyz, Schwyz*,

*Herr Georges Specker, Frauenfeld.*

Bern, den 1. Oktober 1969

*Bundesamt für Industrie, Gewerbe und Arbeit*  
Unterabteilung Arbeitskraft und Auswanderung

## Bekanntmachungen von Departementen und anderen Verwaltungsstellen des Bundes

In	Bundesblatt
Dans	Feuille fédérale
In	Foglio federale
Jahr	1969
Année	
Anno	
Band	2
Volume	
Volume	
Heft	41
Cahier	
Numero	
Geschäftsnummer	---
Numéro d'affaire	
Numero dell'oggetto	
Datum	17.10.1969
Date	
Data	
Seite	1094-1095
Page	
Pagina	
Ref. No	10 044 489

Das Dokument wurde durch das Schweizerische Bundesarchiv digitalisiert.

Le document a été digitalisé par les Archives Fédérales Suisses.

Il documento è stato digitalizzato dell'Archivio federale svizzero.